

La réalité culturelle les langues vers 1905

Dans les paragraphes qui suivent, tu en sauras plus sur le français et l'anglais au Québec vers 1905.

Le français et l'anglais au Québec

Au Québec, en 1905, la majorité de la population parle français. C'est la langue parlée par 80 % de la population.

Quelles langues parle le reste de la population? Surtout l'anglais (18 %).

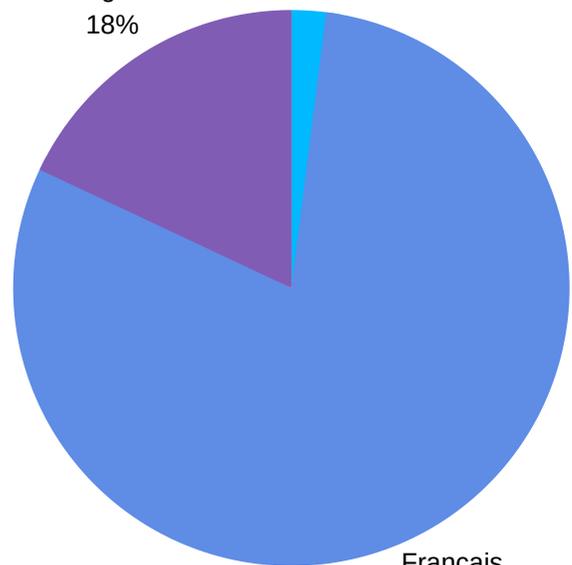
Pendant quelques années, les anglophones ont même été plus nombreux que les francophones dans certaines régions et dans certaines villes du Québec. Par exemple, vers 1850, ils sont majoritaires à Montréal et dans des régions comme les Cantons de l'Est et l'Outaouais. Mais ce n'est plus le cas en 1905. Les anglophones sont de différentes origines : anglaise, écossaise, irlandaise, galloise ou américaine.

C'est aussi sur l'île de Montréal que se retrouvent beaucoup d'immigrants dont la langue maternelle n'est ni le français ni l'anglais (2 % de la population). Quelles langues pouvait-on entendre si on se promenait dans les rues de la ville en 1905? L'anglais et le français, évidemment ! Mais aussi le yiddish – la langue des Juifs d'Europe de l'Est –, l'italien, le mandarin et l'allemand.

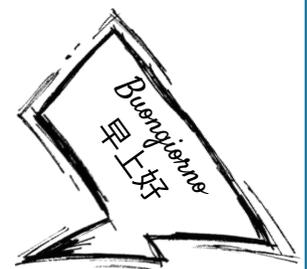


Anglais
18%

Autres
2%



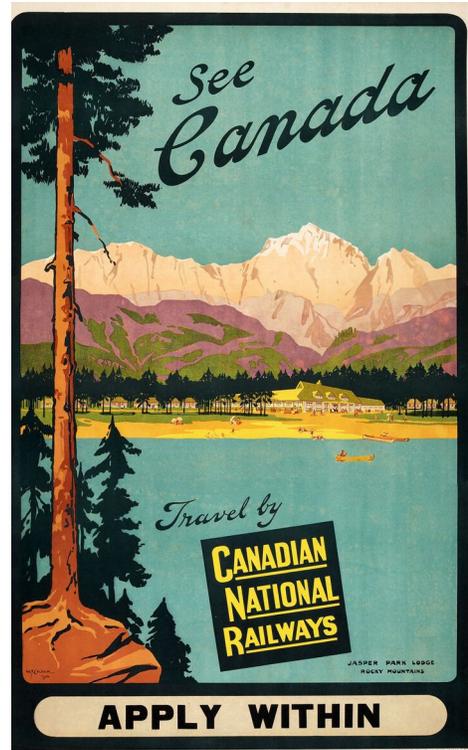
Français
80%



Une partie de la population parle cependant plus d'une langue. Le Québec est la province la plus bilingue au Canada. Les francophones sont plus souvent bilingues que les anglophones. Les immigrants s'intègrent soit à la majorité francophone soit à la minorité anglophone.

Bell téléphone, 1916

Crédit: Hayward Studios/ Librairie et Archives Canada, Acc. No. 1990-106-20. Domaine publique



See Canada Travel by Canadian National Railways, 1929

Crédit: Librairie et Archives Canada, Acc. No. 1990-106-20. Domaine publique



Mais, bien que le français soit la langue de la majorité, l'anglais jouit d'un plus grand prestige, car elle est considérée comme la langue des affaires et du commerce. Des villes comme Montréal et Québec affichent un visage très anglais. Les étrangers ne se doutent pas toujours que la majorité de la population est francophone, car il y a beaucoup d'écriteaux et de panneaux publicitaires écrits en anglais seulement.

Texte tiré du Récit en univers social, adapté par l'équipe L.I.R.E